



FRANÇAIS / ENGLISH / NEDERLANDS

BERGERE
DE FRANCE



ENSEMBLE BONNET ET CHAUSSONS

Qualité :
CALINOU

Aiguilles n° :
2,5

Accessoires :
4 boutons boule effet «nacré» blanc Ø 9 mm réf. 32671 (lot de 7)

Tailles	0/1 mois	3 mois	6 mois
Qualité CALINOU	Nombre de pelotes		
Lait	10028	1	1

● Point employé

POINT MOUSSE, aig. n° 2,5.

● Echantillon

Pour réussir votre modèle, il est important de tricoter l'échantillon (voir «L'indispensable échantillon» sur nos premières pages d'explications).

Un carré de 10 cm point mousse = 29 m. et 55 rgs.

● Réalisation

BONNET :

Monter **103-112-121** m. Tricoter point mousse.

A **8-9-10** cm (**44-50-56** rgs) de haut, tricoter :
4 m. endroit,

* 2 m. ensemble endroit, **7** m. endroit *,
répéter de * à * (= **11-12-13** diminutions).

Tricoter **3** rgs sur les **92-100-108** m. restantes.

Au rg suivant, tricoter :

4 m. endroit,

* 2 m. ensemble endroit, **6** m. endroit *,
répéter de * à * (= **11-12-13** diminutions).

Tricoter **3** rgs sur les **81-88-95** m. restantes.

Au rg suivant, tricoter :

4 m. endroit,

* 2 m. ensemble endroit, **5** m. endroit *,
répéter de * à *.

Tricoter **3** rgs sur les **70-76-82** m. restantes.

Au rg suivant, tricoter :

4 m. endroit,

* 2 m. ensemble endroit, **4** m. endroit *,
répéter de * à *.

Tricoter **3** rgs sur les **59-64-69** m. restantes.

Au rg suivant, tricoter :

4 m. endroit,

* 2 m. ensemble endroit, **3** m. endroit *,
répéter de * à *.

Tricoter **1** rg sur les **48-52-56** m. restantes.

Au rg suivant, tricoter :

4 m. endroit,

* 2 m. ensemble endroit, **2** m. endroit *,
répéter de * à *.

Tricoter **1** rg sur les **37-40-43** m. restantes.

Au rg suivant, tricoter :

1 m. endroit,

* 2 m. ensemble endroit, **1** m. endroit *,
répéter de * à * (= **12-13-14** diminutions).

Tricoter **1** rg sur les **25-27-29** m. restantes.

Au rg suivant, tricoter :

1 m. endroit, puis toutes les m. ensemble endroit
2 par 2 jusqu'à la fin du rg.

Tricoter **1** rg sur les **13-14-15** m. restantes, puis
glisser un fil dans ces m., serrer et arrêter.

Faire la couture du bonnet.

CHAUSSONS :

CHAUSSON DROIT :

Se commence par la semelle.

Semelle :

Monter **30-32-34** m. Tricoter point mousse.

Au 3ème rg, tricoter :

1 m. endroit, **augmenter 1 m.**,

13-14-15 m. endroit,
augmenter 1 m., **2** m. endroit, **augmenter 1 m.**,
13-14-15 m. endroit,
augmenter 1 m., **1** m. endroit.

Tricoter **1** rg sur les **34-36-38** m. obtenues.

Au rg suivant, tricoter :

1 m. endroit, **augmenter 1 m.**,

15-16-17 m. endroit,
augmenter 1 m., **2** m. endroit, **augmenter 1 m.**,
15-16-17 m. endroit,
augmenter 1 m., **1** m. endroit.

Tricoter **1** rg sur les **38-40-42** m. obtenues.

Au rg suivant, tricoter :

1 m. endroit, **augmenter 1 m.**,

17-18-19 m. endroit,
augmenter 1 m., **2** m. endroit, **augmenter 1 m.**,

17-18-19 m. endroit,
augmenter 1 m., **1** m. endroit.

Tricoter **1** rg sur les **42-44-46** m. obtenues.

Au rg suivant, tricoter :

1 m. endroit, **augmenter 1 m.**,

19-20-21 m. endroit,
augmenter 1 m., **2** m. endroit, **augmenter 1 m.**,
19-20-21 m. endroit,
augmenter 1 m., **1** m. endroit.

On obtient **46-48-50** m.

Puis, pour taille **3 mois** :

- Tricoter **1** rg sur les **48** m. obtenues.

- Au rg suivant, tricoter :
1 m. endroit, **augmenter 1 m.**,
22 m. endroit,
augmenter 1 m., **2** m. endroit, **augmenter 1 m.**,
22 m. endroit,
augmenter 1 m., **1** m. endroit.
On obtient **52** m.

Puis, pour taille **6 mois** :

- Tricoter **1** rg sur les **50** m. obtenues.

- Au rg suivant, tricoter :
1 m. endroit, **augmenter 1 m.**,
23 m. endroit,
augmenter 1 m., **2** m. endroit, **augmenter 1 m.**,
23 m. endroit,
augmenter 1 m., **1** m. endroit.
- Tricoter **1** rg sur les **54** m. obtenues.
- Au rg suivant, tricoter :
1 m. endroit, **augmenter 1 m.**,
25 m. endroit,
augmenter 1 m., **2** m. endroit, **augmenter 1 m.**,
25 m. endroit,
augmenter 1 m., **1** m. endroit.
On obtient **58** m.

Côté du chausson :

Puis, après la dernière augmentation, tricoter **15-17-19** rgs sur les **46-52-58** m.

Dessus de pied :

Tricoter **27-30-33** m., 2 m. ensemble endroit.
Tourner le travail.

Au rg suivant, glisser la 1ère m. en la prenant
comme pour la tricoter envers, tricoter **8** m., 2 m.
ensemble endroit. Tourner.

Continuer ainsi jusqu'à ce qu'il ne reste plus que **10-11-12** m. en attente de chaque côté. Tourner.

Tige :

Laisser les **10-11-12** m. de droite en attente sur
l'aig. et tricoter **17-19-21** rgs sur les **20-21-22** m.
de gauche.

Au rg suivant, rabattre les m. en les tricotant endroit
sur l'envers du travail.

Patte de boutonnage :

Sur l'aig. vide, monter **15** m. A la suite de ces m.



tricoter les **10-11-12** m. laissées en attente sur l'aig.

Tricoter **2** rgs sur les **25-26-27** m. obtenues.

Au rg suivant, tricoter **20-21-22** m., 2 m. ensemble endroit et 1 jeté (= 1 boutonnière), **3** m. endroit.

Tricoter **9-11-13** rgs.

Au rg suivant, tricoter **20-21-22** m., 2 m. ensemble endroit et 1 jeté (= 1 boutonnière), **3** m. endroit.

Tricoter **4** rgs.

Au rg suivant, rabattre les m. en les tricotant endroit sur l'envers du travail.

Finitions :

Faire la couture de l'arrière et de la semelle du chausson.

Coudre les boutons sur la tige à **10** m. du bord.

CHAUSSON GAUCHE :

Commencer comme le chausson droit jusqu'à la tige.

Tige :

Glisser la 1ère m., tricoter **9** m. endroit, laisser les **10-11-12** m. suivantes en attente sur l'aig.

Tricoter **16-18-20** rgs sur les **20-21-22** m. de droite.

Au rg suivant, rabattre les m. en les tricotant endroit sur l'envers du travail.

Patte de boutonnage :

Reprendre les **10-11-12** m. laissées en attente sur l'aig. Tricoter **2** rgs sur ces m.

Puis, à la suite de ces m., monter **15** nouvelles m.

Tricoter **2** rgs sur les **25-26-27** m. obtenues.

Au rg suivant, tricoter **3** m. endroit, 1 jeté et 2 m. ensemble endroit (= 1 boutonnière), **20-21-22** m. endroit.

Tricoter **9-11-13** rgs.

Au rg suivant, tricoter **3** m. endroit, 1 jeté et 2 m. ensemble endroit (= 1 boutonnière), **20-21-22** m. endroit.

Tricoter **4** rgs.

Au rg suivant, rabattre les m. en les tricotant endroit sur l'envers du travail.

Finitions :

Faire la couture de l'arrière et de la semelle du chausson.

Coudre les boutons sur la tige à **10** m. du bord.



HAT AND BOOTIES SET

- Quality: **CALINOU**
- Needle size: **2.5 mm**
- Accessories: **4 white "pearly" buttons**
ref. 32671 (pk of 7)

Sizes	0/1 months	3 months	6 months
Quality CALINOU	Number of balls		
Lait	10028	1	1

● Stitches used

GARTER STITCH (G. st), using 2.5 mm needles.
k every row.

● Tension/Gauge

To achieve a good result, it is essential to make a tension square (see BASIC knitting instruction pages at beginning of book).

29 sts and 55 rows over G. st = 10 cm (4 in) square

● To make

HAT:

Cast on **103-112-121** sts. Work in G. st for 8-9-10 cm (**3½-3½-4** in) [**44-50-56** rows] total.

Then work as foll:

k 4,

*k 2tog, **k 7 ***,

Rep from * to * (= **11-12-13** decreases).

Cont and work even for **3** rows on rem **92-100-108** sts.

On next row work as foll:

k 4,

*k 2tog, **k 6 ***,

Rep from * to * (= **11-12-13** dec).

Cont and work even for **3** rows on rem **81-88-95** sts.

On next row work as foll:

k 4,

*k 2tog, **k 5 ***,

Rep from * to *.

Cont and work even for **3** rows on rem **70-76-82** sts.

On next row work as foll:

k 4,

*k 2tog, **k 4 ***,

Rep from * to *.

Cont and work even for **3** rows on rem **59-64-69** sts.

On next row work as foll:

k 4,

*k 2tog, **k 3 ***,

Rep from * to *.

Cont and work even for **3** rows on rem **48-52-56** sts.

On next row work as foll:

k 4,

*k 2tog, **k 2 ***,

Rep from * to *.

Work **1** row on rem **37-40-43** sts.

On next row work as foll:

k 1,

*k 2tog, **k 1 ***,

Rep from * to * (= **12-13-14** dec).

Work **1** row on rem **25-27-29** sts.

On next row work as foll:

k 1, then k 2tog over all sts to end of row.

Work **1** row over rem **13-14-15** sts.

Thread yarn through rem sts, pull tight and fasten off.

Sew hat seam.

BOOTIES:

Right bootie:

Started with sole.

Sole:

Cast on **30-32-34** sts and work in G. st.

On 3rd row work as foll:

k 1, inc 1 st,

k 13-14-15 sts,

inc 1 st, k 2, inc 1 st,

k 13-14-15 sts.

Inc 1 st, k 1,

Work **1** row on obtained **34-36-38** sts.

On next row work as foll:

k 1, inc 1 st,

k 15-16-17 sts,

inc 1 st, k 2, inc 1 st,

k 15-16-17 sts,

inc 1 st, k 1,

Work **1** row on obtained **38-40-42** sts.

On next row work as foll:

k 1, inc 1 st,

k 17-18-19 sts,

inc 1 st, k 2, inc 1 st,

k 17-18-19 sts,

inc 1 st, k 1,

Work **1** row on obtained **42-44-46** sts.

On next row work as foll:

k 1, inc 1 st,

k 19-20-21 sts,

inc 1 st, k 2, inc 1 st,

k 19-20-21 sts,

inc 1 st, k 1.

46-48-50 sts obtained.

For size **3 months**:

- Work **1** row on obtained **48** sts.

- On next row work as foll:

k 1, inc 1 st,

k 22 sts,

inc 1 st, k 2, inc 1 st,

k 22 sts,

inc 1 st, k 1.

52 sts obtained.

For size **6 months**:

- Work **1** row on obtained **50** sts.

- On next row work as foll:

k 1, inc 1 st,

k 23 sts,

inc 1 st, k 2, inc 1 st,

k 23 sts,

inc 1 st, k 1.

- Work **1** row on obtained **54** sts.

- On next row work as foll:

k 1, inc 1 st,

k 25 sts,

inc 1 st, k 2, inc 1 st,

k 25 sts,

inc 1 st, k 1.

58 sts obtained.

Side of bootie:

After the last inc, work even for **15-17-19** rows on obtained **46-52-58** sts.

Top of foot (Upper):

K **27-30-33** sts, k 2tog. Turn work.

On next row, sl 1st st pwise, k 8 sts, k 2tog. Turn.

Cont as set until **10-11-12** sts rem on hold at each edge. Turn.

Ankle:

Leave the **10-11-12** sts from right edge on needle, work even for **17-19-21** rows on the **20-21-22** sts of left side.

On next row, cast off all sts kwise on WS.

Buttonhole flap:

Cast on **15** sts on the empty needle.

After these sts, work the **10-11-12** sts left on hold.

Work **2** rows on obtained **25-26-27** sts.

On next row work **20-21-22** sts, k 2tog, yo



(= 1 buttonhole), **k 3**.

Cont and work even for **9-11-13** rows.

On next row work **20-21-22** sts, k2tog, yo
(= 1 buttonhole), **k 3**.

Cont and work even for **4** rows.

On next row, cast off all sts kwise on WS.

Finishing :

Sew seam of back and sole of bootie.

Sew buttons to ankle, **10** sts in from edge.

Secure and weave in ends.

LEFT BOOTIE:

Start as for right bootie and work up to the ankle.

Ankle:

Slip 1st st, k 9 sts, leave next **10-11-12** sts on hold on needle.

Work even for **16-18-20** rows on **20-21-22** sts at right edge.

On next row, cast off all sts kwise on WS.

Buttonhole flap:

Place back on needle the **10-11-12** sts left on hold on needle.

Work even for **2** rows on these sts.

Cast on **15** extra sts after these sts.

Work **2** rows on obtained **25-26-27** sts.

On next row **k 3** sts, yo, k 2tog (= 1 buttonhole),
k20-21-22 sts.

Work even for **9-11-13** rows.

On next row **k 3** sts, yo, k 2tog, (= 1 buttonhole),
k **20-21-22** sts.

Work **4** rows.

On next row, cast off all sts kwise on WS.

Finishing :

Sew seam of back and sole of bootie.

Sew buttons to ankle, **10** sts in from edge.

Secure and weave in ends.



MUTS EN SLOFJES

Kwaliteit : CALINOU	Maten	0/1 maand	3 maanden	6 maanden
Breinld. nr. : 2,5	Kwaliteit CALINOU			
Lait	10028	1	1	1

● Gebruikte steek

RIBBELSTEEK, nld. nr. 2,5.

● Proeflapje

Voor het slagen van uw model is het belangrijk om het proeflapje te breien (zie "Het onmisbare proeflapje" in de eerste bladzijden van de beschrijvingen).

Een vierkant van 10 cm in ribbelsteek = 29 st. en 55 nld.

● Uitvoering

MUTS :

103-112-121 st. opzetten en ribbelsteek breien.

Op **8-9-10** cm (**44-50-56** nld.) totale hoogte breien :
4 st. recht,

*2 st. samen recht, **7** st. recht*,
van * tot * herhalen (= **11-12-13** minderingen).

3 nld. breien over de overige 92-100-108 st.

In de volgende nld. breien :

4 st. recht,
*2 st. samen recht, **6** st. recht*,
van * tot * herhalen (= **11-12-13** minderingen).

3 nld. breien over de overige **81-88-95** st.

In de volgende nld. breien :

4 st. recht,
*2 st. samen recht, **5** st. recht*,
van * tot * herhalen.

3 nld. breien over de overige **70-76-82** st.

In de volgende nld. breien :

4 st. recht,
*2 st. samen recht, **4** st. recht*,
van * tot * herhalen.

3 nld. breien over de overige **59-64-69** st.

In de volgende nld. breien :

4 st. recht,
*2 st. samen recht, **3** st. recht*,
van * tot * herhalen.

1 nld. breien over de overige **48-52-56** st.

In de volgende nld. breien :

4 st. recht,
*2 st. samen recht, **2** st. recht*,
van * tot * herhalen.

1 nld. breien over de overige **37-40-43** st.

In de volgende nld. breien :

1 st. recht,
*2 st. samen recht, **1** st. recht*,
van * tot * herhalen (= **12-13-14** minderingen).

1 nld. breien over de overige **25-27-29** st.

In de volgende nld. breien :

1 st. recht, dan alle st. 2 bij 2 samen recht breien tot het eind van de nld.

1 nld. breien over de overige **13-14-15** st., een draad door deze st. rijgen, aantrekken en afhechten.

Het naadje van de muts sluiten.

SLOFJES :

RECHTERSLOFJE :

Beginnen met de zool :

Zool :

30-32-34 st. opzetten en ribbelsteek breien.

In de 3e nld. breien :

1 st. recht, **1** st. meerderen,
13-14-15 st. recht,
1 st. meerderen, **2** st. recht, **1** st. meerderen,
13-14-15 st. recht,
1 st. meerderen, **1** st. recht.

1 nld. breien over de verkregen **34-36-38** st.

In de volgende nld. breien :

1 st. recht, **1** st. meerderen,
15-16-17 st. recht,
1 st. meerderen, **2** st. recht, **1** st. meerderen,
15-16-17 st. recht,
1 st. meerderen, **1** st. recht.

1 nld. breien over de verkregen **38-40-42** st.

In de volgende nld. breien :

1 st. recht, **1** st. meerderen,
17-18-19 st. recht,
1 st. meerderen, **2** st. recht, **1** st. meerderen,
17-18-19 st. recht,
1 st. meerderen, **1** st. recht.

1 nld. breien over de verkregen **42-44-46** st.

In de volgende nld. breien :

1 st. recht, **1** st. meerderen,
19-20-21 st. recht,
1 st. meerderen, **2** st. recht, **1** st. meerderen,
19-20-21 st. recht,
1 st. meerderen, **1** st. recht.
U krijgt **46-48-50** st.

Dan voor maat **3 mnd.** breien :

- 1 nld. over de verkregen **48** st.

- In de volgende nld. breien :

1 st. recht, **1** st. meerderen,
22 st. recht,
1 st. meerderen, **2** st. recht, **1** st. meerderen,
22 st. recht,
1 st. meerderen, **1** st. recht.
U krijgt **52** st.

Dan voor maat **6 mnd.** breien :

- 1 nld. over de verkregen **50** st.

- In de volgende nld. breien :

1 st. recht, **1** st. meerderen,
23 st. recht,
1 st. meerderen, **2** st. recht, **1** st. meerderen,
23 st. recht,
1 st. meerderen, **1** st. recht.

- 1 nld. breien over de verkregen **54** st.

- In de volgende nld. breien :

1 st. recht, **1** st. meerderen,
25 st. recht,
1 st. meerderen, **2** st. recht, **1** st. meerderen,
25 st. recht,
1 st. meerderen, **1** st. recht.
U krijgt **58** st.

Zijkant slofje :

Dan, na de laatste meerdering, **15-17-19** nld. breien over de **46-52-58** st.

Bovenkant voet :

Dan breien : **27-30-33** st., 2 st. samen recht.

Het werk keren.

In de volgende nld. de 1e st. afhalen en hierbij insteken alsof u ze averecht gaat breien, **8** st. en 2 st. samen recht breien. Keren.

Zo verder breien tot er nog maar **10-11-12** wachtende st. aan elke kant over zijn. Keren.

Schacht :

De **10-11-12** st. rechts op de nld. laten wachten en **17-19-21** nld. breien over de **20-21-22** st. links.

In de volgende nld. de st. afkanten en ze hierbij recht breien op de achterkant van het werk.

Knoopsgatenlipje :

Op de lege nld. **15** st. opzetten, achter deze st. de op de nld. wachtende **10-11-12** st. breien.



2 nld. breien over de verkregen **25-26-27** st.

In de volgende nld. breien : **20-21-22** st., 2 st. samen recht en 1 omslag (= 1 knoopsgat), **3** st. recht.

9-11-13 nld. breien.

In de volgende nld. breien : **20-21-22** st., 2 st. samen recht en 1 omslag (= 1 knoopsgat), **3** st. recht.

4 nld. breien.

In de volgende nld. de st. afkanten en ze hierbij recht breien op de achterkant van het werk.

Afwerking :

Het achter- en zoolnaadje van het slofje sluiten.

De knopen op de schacht naaien op **10** cm van de rand.

LINKERSLOFJE :

Beginnen als voor het rechterslofje totaan de schacht.

Schacht :

De 1e st. afhalen, **9** st. recht breien, de volgende **10-11-12** st. op de nld. laten wachten.

16-18-20 nld. breien over de **20-21-22** st. rechts.

In de volgende nld. de st. afkanten en ze hierbij recht breien op de achterkant van het werk.

Knoopsgatenlipje :

De op de nld. wachtende **10-11-12** st. weer opnemen en **2** cm breien over deze st.

Dan achter deze st. **15** nieuwe st. opzetten.

2 nld. breien over de verkregen **25-26-27** st.

In de volgende nld. breien : **3** st. recht, 1 omslag en 2 st. samen recht (= 1 knoopsgat), **20-21-22** st. recht.

9-11-13 nld. breien.

In de volgende nld. breien : **3** st. recht, 1 omslag en 2 st. samen recht (= 1 knoopsgat), **20-21-22** st. recht.

4 nld. breien.

In de volgende nld. de st. afkanten en ze hierbij recht breien op de achterkant van het werk.

Afwerking :

Het achter- en zoolnaadje van het slofje sluiten.

De knopen op de schacht naaien op **10** cm van de rand.